

多彩星球奇幻旅程

蓝色贝尔纳的烦恼

【法】娜塔丽·托斯纳科夫 著

【法】马修·罗塞尔 绘

陶文 译



贵州出版集团
贵州人民出版社

多彩星球奇幻旅程

蓝色贝尔纳的烦恼

【法】娜塔丽·托斯纳科夫 著

【法】马修·罗塞尔 绘

陶文 译



贵州出版集团
贵州人民出版社

图书在版编目 (C I P) 数据

蓝色贝尔纳的烦恼 / (法) 娜塔丽·托斯纳科夫著 ; (法) 马修·罗塞尔绘 ; 陶文译 . — 贵阳 : 贵州人民出版社 , 2013.9

(多彩星球奇幻旅程)

ISBN 978-7-221-11346-7

I . ① 蓝… II . ① 娜… ② 马… ③ 陶… III . ① 儿童文学—图画故事—法国—现代 IV . ① I565.85

中国版本图书馆 CIP 数据核字 (2013) 第 201342 号

著作权合同登记图字 : 22-2013-18

Bernard Bleu by Nathalie Tousnakhoff and Matthieu Roussel

Copyright © Kilowatt éditions, 2008

All rights reserved. No part of this book may be used or reproduced in any manner whatsoever without written permission except in the case of brief quotations embodied in critical articles or reviews.

Chinese translation copyright © by Guizhou People's Publishing House,

Original French edition published by Kilowatt éditions, France

Chinese translation rights arranged with Kilowatt éditions, France

Chinese translation edition is published by arrangement with Guizhou People's Publishing House.

蓝色贝尔纳的烦恼

Lanse beierna de fannao

作 者 (法) 娜塔丽·托斯纳科夫

绘 者 (法) 马修·罗塞尔

译 者 陶 文

责任编辑 张静芳

特约编辑 狄 兰

美术编辑 付 丽

贵州人民出版社出版发行

贵阳市中华北路 289 号 邮编 550004

发行热线 : 010-59623775 010-59623767

北京市雅迪彩色印刷有限公司

2014 年 1 月第 1 版第 1 次印刷

开本 680mm × 980mm 1/16

字数 20 千字 印张 2

ISBN 978-7-221-11346-7

定价 10.00 元

版权所有·翻印必究 未经许可·不得转载

如发现图书印刷质量问题, 请与本社联系。

多彩星球奇幻旅程

蓝色贝尔纳的烦恼

【法】娜塔丽·托斯纳科夫 著

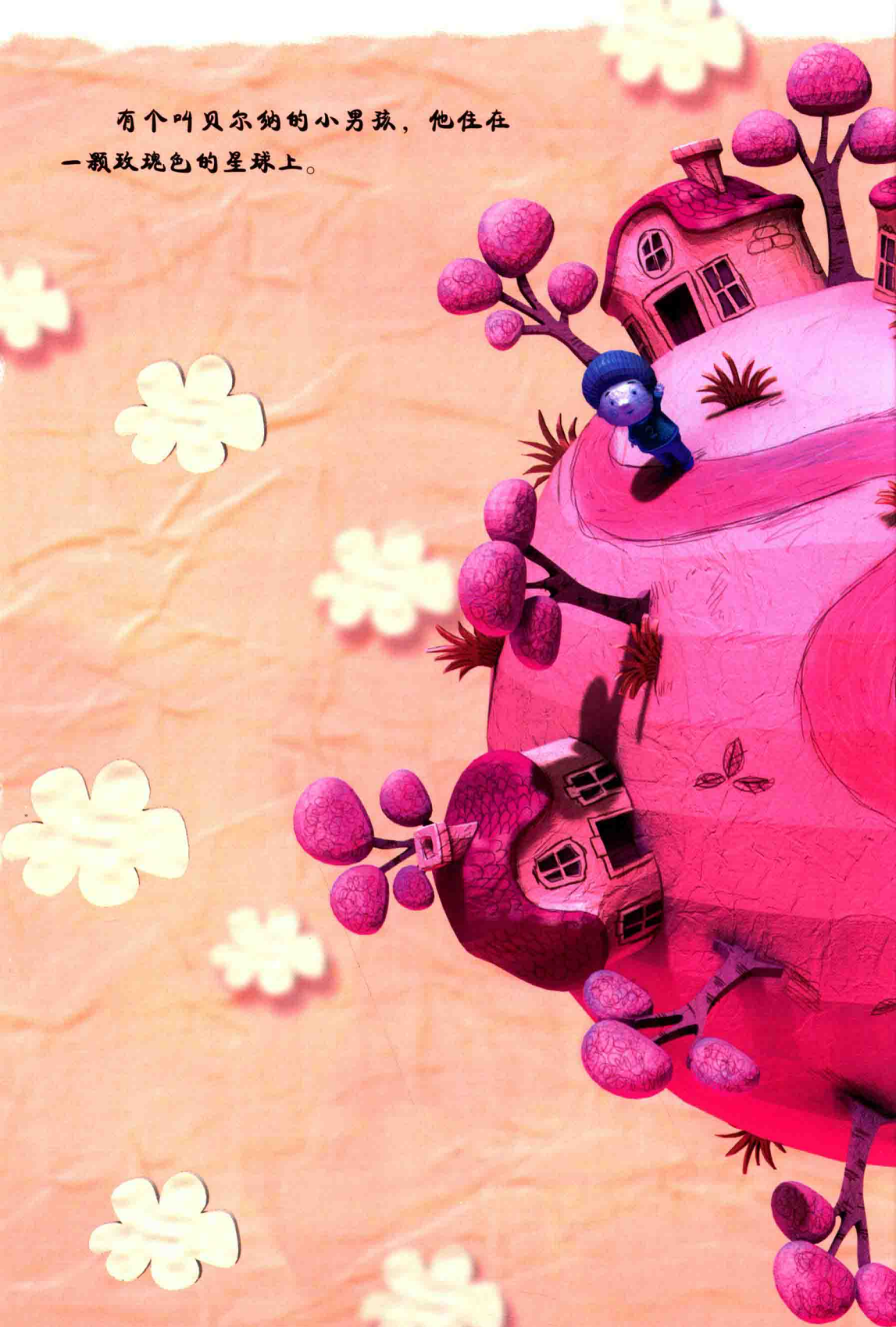
【法】马修·罗塞尔 绘

陶文 译

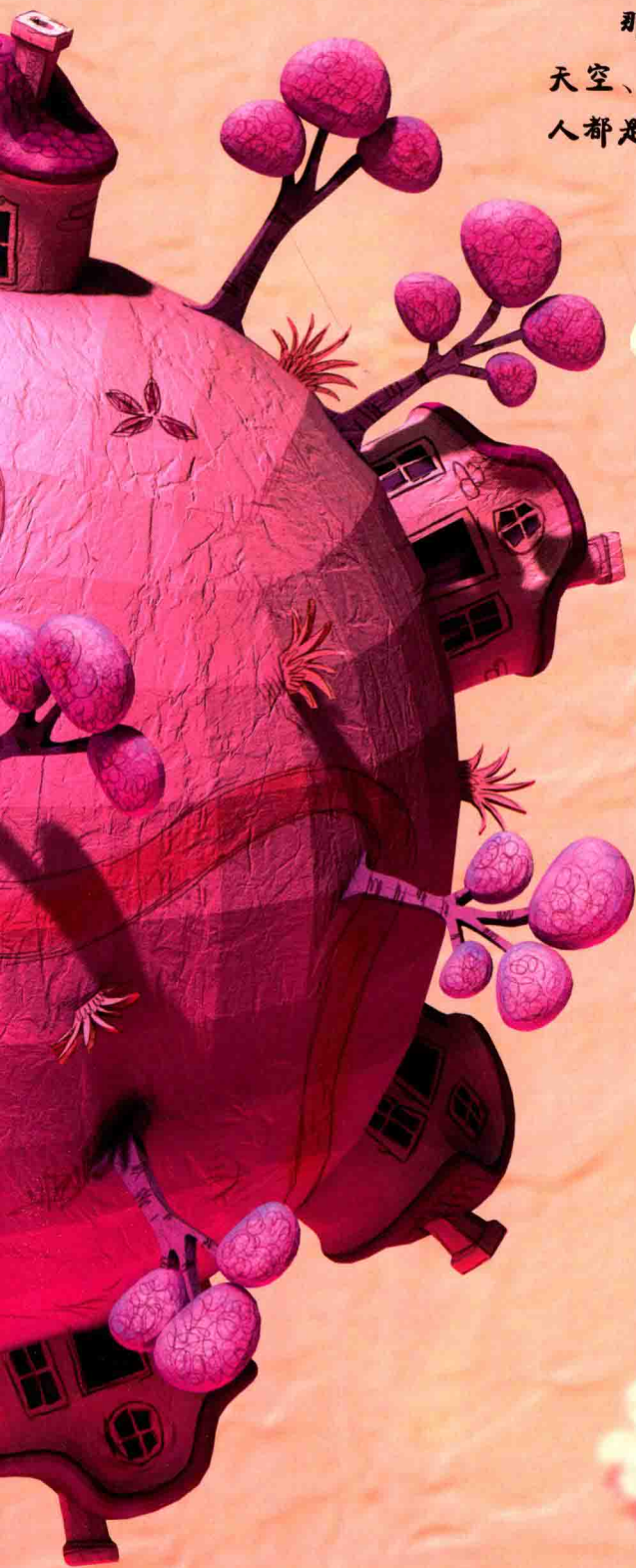


贵州出版集团
贵州人民出版社

有个叫贝尔纳的小男孩，他住在
一颗玫瑰色的星球上。



那里的一切都是玫瑰色的：
天空、树木、房屋，包括所有的
人都是玫瑰色的。



可唯独贝尔纳从头到脚都是蓝色的。



这使他在那些长着玫瑰色皮肤的人群中显得特别与众不同，
不仅因为他全身上下都是蓝色的，还因为他蓝得特别耀眼。



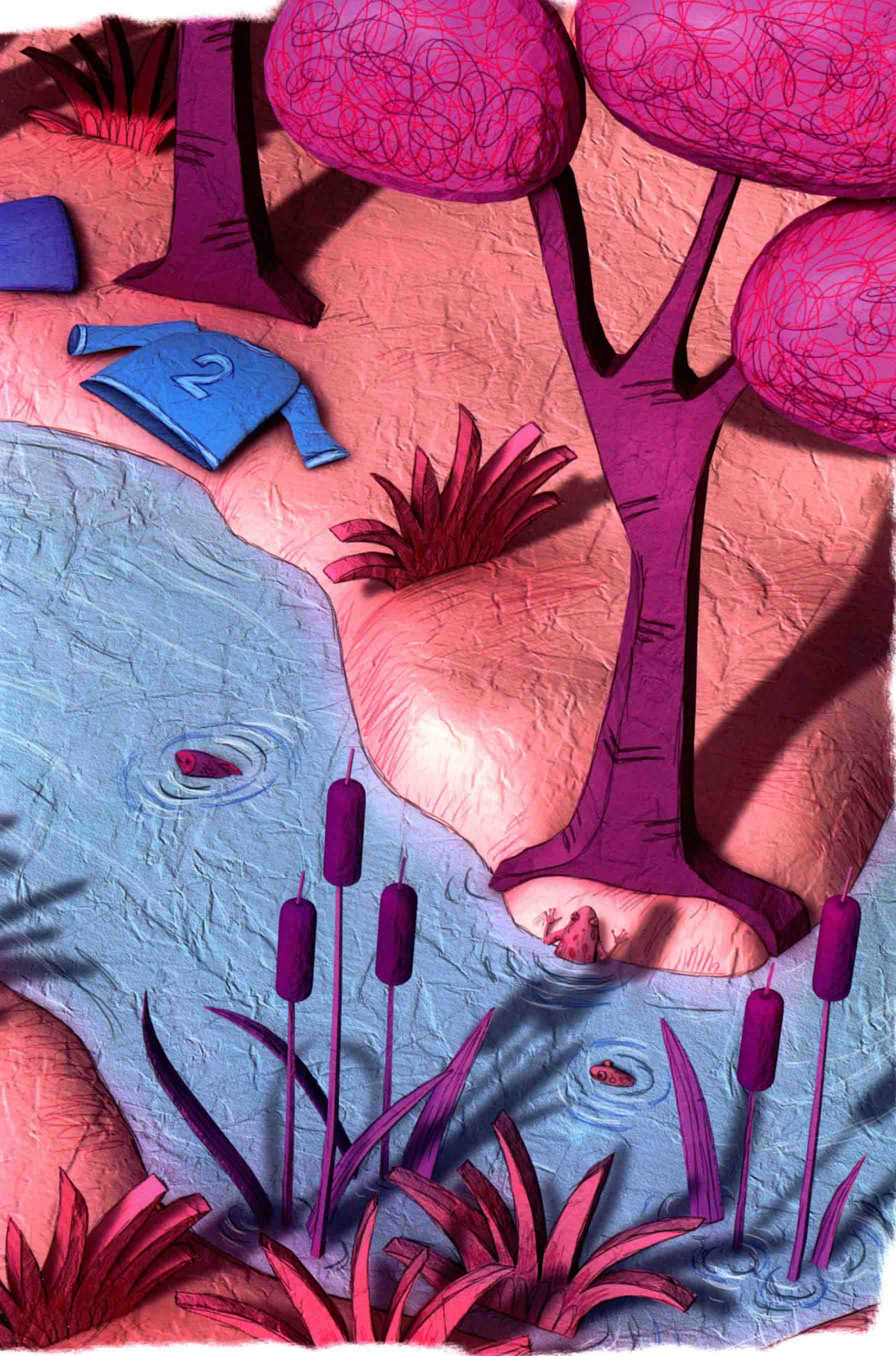


他经常向爸爸妈妈诉说自己的苦恼，虽然爸爸妈妈全身也是蓝色的，但他们好像根本不在乎，为此他们有时还数落贝尔纳，要不就把他当个小宝宝哄几句了事。后来贝尔纳干脆选择了沉默。





在这颗星球上还有一样东西也是蓝色的，那就是水。所以贝尔纳喜欢喝水，喜欢游泳，喜欢在小河边散步。只有这时候，他才觉得自己没有那么孤独。





由于贝尔纳总是孤零零的，很多人议论说：“为什么这个小家伙长得与众不同，有着蓝色的皮肤？他不会是什么病吧？”还有一些和贝尔纳年龄差不多大的小伙伴们也经常嘲笑他：“你为什么不像大家一样是玫瑰色的？我们可不想跟你玩，我们不喜欢蓝色！”更让贝尔纳生气的是，竟然有一只小狗每当经过他的身边时，总是对他龇牙咧嘴，似乎也在嘲笑他。



有一次，贝尔纳尝试把自己变成玫瑰色。一天晚上，他来到别人家的花园里，从晾衣绳上偷了一套玫瑰色的衣服穿在自己身上，然后来到一群小伙伴的身旁，小伙伴们果然一时没有认出他来，热情地和他一起玩耍。





虽然没有人认出他是谁，却有人说：“他是谁？怎么身上是玫瑰色，脸、手和脚却是蓝色？他这模样简直比贝尔纳还要丑！”最后小伙伴们还是不理他了。贝尔纳一个人在街角伤心地哭了很久。

但没过多久，贝尔纳又想出了另外一个主意：他闭上眼睛，把一桶玫瑰色的油漆全浇到了自己的身上，然后他去照了照镜子，欣喜地发现这下自己从头到脚真的变成玫瑰色了！随后他便高高兴兴地走出家门，找小伙伴们玩去了。

